

Brusel 6. ledna 2025
(OR. en)

16459/24
PV CONS 62
EDUC 449
JEUN 285
CULT 128
AUDIO 114
SPORT 85

NÁVRH ZÁPISU Z JEDNÁNÍ
RADA EVROPSKÉ UNIE
(vzdělávání, mládež, kultura a sport)
25. a 26. listopadu 2024

1. Přijetí pořadu jednání

Rada přijala pořad jednání uvedený v dokumentu 15721/24. Na žádost Francie Rada souhlasila s zařazením dalšího bodu v části „Jiné záležitosti“ týkajícího se znovuotevření katedrály Notre-Dame.

2. Schválení bodů „A“

a) **Seznam nelegislativních aktů** 15858/24

Rada přijala všechny body „A“ obsažené ve výše uvedeném dokumentu, včetně všech jazykových oprav (COR) a revizí (REV), které byly předloženy k přijetí.

b) **Seznam legislativních aktů** (veřejné jednání podle čl. 16 odst. 8 Smlouvy o Evropské unii) 15860/24

Hospodářské a finanční věci

1. **Společný návrh souhrnného rozpočtu Evropské unie na rok 2025** SC 15788/24 + COR 1
schválení + ADD 1–4
v návaznosti na zasedání Rady pro hospodářské a finanční věci / + ADD 5 REV 1
rozpočet konané dne 16. listopadu 2024 + ADD 6
FIN

Rada schválila společný návrh rozpočtu na rok 2025 ve znění uvedeném v příloze a dodatcích výše uvedeného dokumentu, přičemž Švédsko hlasovalo proti a Dánsko, Finsko, Nizozemsko a Rakousko se hlasování zdržely (právní základ: čl. 314 odst. 5 SFEU). Prohlášení k tomuto bodu je uvedeno v příloze.

Nelegislativní činnosti

MLÁDEŽ

3. Závěry o poskytování „globálních“ příležitostí pro mladé lidi žijící ve venkovských a odlehlých oblastech
schválení 14905/24
+ **REV 1 (de, fi, hr, hu, it, lv, nl)**
+ ADD 1–2
4. Usnesení o výsledcích desátého cyklu dialogu EU s mládeží
schválení 14876/24
+ **REV 1 (de, fi, lv, nl)**
5. Usnesení o pracovním plánu strategie EU pro mládež na období let 2025–2027
schválení 14903/24
+ **REV 1 (de, fi, it, nl)**
6. **Vyvíjející se demografické trendy, které formují příležitosti pro mladé lidi na venkově**  15031/24
politická rozprava

Rada vedla politickou rozpravu na výše uvedené téma na základě diskusního dokumentu vypracovaného předsednictvím. Delegace vyjádřily obavy ohledně demografických výzev, kterým Evropská unie čelí. Zaměřily se na potřeby venkovské mládeže a dohodly se, že budou pokračovat v práci na meziodvětvových opatřeních, jejichž cílem je mimo jiné zajistit lepší příležitosti ke vzdělávání a odborné přípravě, cenově dostupné bydlení, lepší veřejnou dopravu a internetové připojení a přístup k péči o duševní zdraví.

VZDĚLÁVÁNÍ

7. Závěry o strategických partnerstvích v oblasti vzdělávání a odborné přípravy
schválení 15019/24
+ **REV 1 (fr, hr, hu, it, lv, ro, sv)**
8. Doporučení Rady o atraktivních a udržitelných kariérách ve vysokoškolském vzdělávání
(právní základ navržený Komisí: článek 292 ve spojení s čl. 153 odst. 1 písm. b) a i) a s čl. 165 odst. 4 a čl. 166 odst. 4 SFEU)
přijetí  14906/24
+ **REV 1 (de, es, fr, hr, hu, ro, sk, sv)**
+ ADD 1–2

9. **Posílení dovedností, které budou využitelné i v budoucnu, a konkurenceschopnosti prostřednictvím vysokoškolského vzdělávání**

 15234/24
+ REV 1 (sv)

politická rozprava

Rada uspořádala o výše uvedeném tématu politickou rozpravu na základě informativní poznámky vypracované předsednictvím. Proběhla výměna názorů na to, jak by se prostřednictvím plánovaného evropského diplomu mohly posílit dovednosti, které budou využitelné i v budoucnu, a konkurenceschopnost a jakým způsobem by se mohly podpořit evropské vysokoškolské instituce, aby se staly hnací silou konkurenceschopnosti EU na celosvětové úrovni.

Jiné záležitosti

10. Mládež

- a) **Výsledek jednání na neformálním zasedání dialogu Evropské unie s mládeží během pracovní snídaně¹**
informace předsednictví



Rada vzala na vědomí informace poskytnuté předsednictvím.

- b) Pracovní program nastupujícího předsednictví
informace Polska

Vzdělávání

- c) **Ministerský summit MED9 věnovaný vzdělávání pro udržitelný rozvoj a ekologickou transformaci v oblasti Středomoří (Limassol 27. června 2024)**
informace Kypru

 15329/24

Rada vzala na vědomí informace poskytnuté Kyprem.

- d) Pracovní program nastupujícího předsednictví
informace Polska

¹ Za přítomnosti maďarského delegáta z řad mládeže a zástupce Evropského fóra mládeže.

ZASEDÁNÍ V ÚTERÝ 26. LISTOPADU 2024

Nelegislativní činnosti

SPORT

11. Závěry Rady o podpoře trvalého přínosu významných sportovních akcí
schválení 14443/24
+ REV 1 (es, fi, fr, hr, hu, lv, pl, sk, sl, sv)
+ REV 1 COR 1 (pl)
+ ADD 1 REV 2
12. Úloha klíčových charakteristických rysů evropského modelu sportu²  14826/24
politická rozprava
Rada uspořádala o výše uvedeném tématu politickou rozpravu na základě informativní poznámky vypracované předsednictvím. Diskuse se zaměřila na ty aspekty evropského modelu sportu, které ve sportu nejlépe zachovávají evropské hodnoty (např. inkluzivitu, rovnost a řádnou správu), ale také na potřebu větší finanční solidarity profesionálního sportu se sportem na místní úrovni. Z rozpravy vyplynulo, že členské státy tento model nadále podporují.

KULTURA, AUDIOVIZUÁLNÍ OBLAST A MÉDIA

13. Závěry o zlepšování a podpoře přístupu ke kultuře
schválení 14757/24
+ REV 1 (de, el, hu, lv, nl)

² Za přítomnosti předsedy UEFA.

14. Úloha knihoven při rozvoji mediální gramotnosti
politická rozprava

 14733/24
+ REV 1 (hu)

V Radě proběhla politická rozprava na výše uvedené téma na základě informativní poznámky vypracované předsednictvím a ve složitém kontextu probíhajícího provádění několika právních předpisů souvisejících s médii (evropský akt o svobodě médií, nařízení o digitálních službách, nařízení o digitálních trzích, směrnice o audiovizuálních mediálních službách a akt o umělé inteligenci) a nově se objevujících výzev v EU a globálním mediálním prostředí, jako jsou dezinformace, hybridní hrozby, falešné zprávy a nástup umělé inteligence. Ministři mimo jiné zdůraznili, že knihovny jsou společenská a kulturní centra, která podporují vzdělávání v oblasti mediální gramotnosti a celoživotní učení, představují zdroj spolehlivých informací a interakce mezi komunitami a přispívají k sociálnímu začlenění a k posilování našich demokracií.

Jiné záležitosti

15. Sport

- a) **Evropský rozměr her v Paříži 2024 a jejich trvalý odkaz v Evropě**
informace Francie

 15286/24

Rada vzala na vědomí informace poskytnuté Francií.

- b) **Evropský rozměr mistrovství Evropy ve fotbale v roce 2024 v Německu**
informace Německa

 15287/24

Rada vzala na vědomí informace poskytnuté Německem.

- c) **Pracovní program nastupujícího předsednictví**
informace Polska

Kultura, audiovizuální oblast a média

- d) Podpora spolupráce a tvorby obsahu v kulturních a kreativních odvětvích na úrovni EU**  15444/24
informace Bulharska, Česka, Estonska, Finska, Francie, Irska, Itálie, Kypru, Litvy, Lotyšska, Německa, Rakouska, Řecka, Slovenska, Slovinska a Španělska

Rada vzala na vědomí informace poskytnuté Bulharskem, Českem, Estonskem, Finskem, Francií, Irskem, Itálií, Kyprem, Litvou, Lotyšskem, Německem, Rakouskem, Řeckem, Slovenskem, Slovinskem a Španělskem.

- e) Konference o kulturních právech v době krize a prohlášení MED9 o kulturních právech (Nikósie 16. září 2024)**  15291/24
informace Kypru

Rada vzala na vědomí informace poskytnuté Kyprem.

- f) Evropské hlavní město kultury pro rok 2029: Lublin**  15293/24
informace Polska

Rada vzala na vědomí informace poskytnuté Polskem.

- g) Politiky členských států podporující kulturní rozmanitost na jednotném digitálním trhu**  15295/24
informace Francie, Itálie, Řecka a Španělska za podpory Německa

Rada vzala na vědomí informace poskytnuté Francií, Itálií, Řeckem a Španělskem za podpory Německa.

- h) Evropská hlavní města kultury pro rok 2025: Chemnitz a Nova Gorica**  15297/24
informace Německa a Slovinska

Rada vzala na vědomí informace poskytnuté Německem a Slovinskem.

- i) Posílení a strukturální podpora nezávislých evropských mediálních nabídek a platforem**  15298/24
informace Francie a Německa

Rada vzala na vědomí informace poskytnuté Francií a Německem.

- j) **Výsledek zasedání skupiny G7 v Neapoli týkajícího se kultury na téma „Kultura, společný statek lidstva, společná odpovědnost“ (Neapol 19.–21. září 2024)** 15640/24
informace Itálie

Rada vzala na vědomí informace poskytnuté Itálií.

- k) **Opětovné otevření katedrály Notre-Dame** **16066/24**
informace Francie
- l) **Pracovní program nastupujícího předsednictví**
informace Polska

-
- 2 veřejná rozprava na návrh předsednictví (čl. 8 odst. 2 jednacího řádu Rady)
- C bod na základě návrhu Komise
- S zvláštní legislativní postup

Prohlášení k legislativním bodům „A“ uvedeným v dokumentu 15860/24

**Společný návrh souhrnného rozpočtu Evropské unie na rok 2025
*schválení***

K bodu „A“ č. 1:

v návaznosti na zasedání Rady pro hospodářské a finanční věci / rozpočet
konané dne 16. listopadu 2024

PROHLÁŠENÍ DÁNSKA, FINSKA, NIZOZEMSKA, RAKOUSKA A ŠVÉDSKA

„Při letošním jednání o ročním rozpočtu byl vůbec poprvé uplatněn kaskádový mechanismus, na němž se Evropská rada dohodla v únoru 2024 v souvislosti s revizí víceletého finančního rámce v polovině období. Pro rok 2025 bylo zapotřebí dalších 2,3 miliardy eur na pokrytí nepokrytých nákladů souvisejících s úrokovými platbami pro Nástroj Evropské unie na podporu oživení (EURI).

Domníváme se, že rozpočet EU by měl být založen na řádných rozpočtových zásadách, a to zachováním dostatečných rozpětí a zajištěním zvláštních nástrojů pro nepředvídané okolnosti. Evropská rada v únoru 2024 dospěla k závěru, že přibližně 50 % nepokrytých nákladů by mělo být pokryto podle kroku 2 mechanismu, tj. využitím přerozdělení a netematických zvláštních nástrojů. Nepokryté náklady na rok 2025 jsou řešeny výhradně využitím zvláštních nástrojů, bez přerozdělení prostředků.

Podle odhadů Komise bude úroveň nepokrytých nákladů v letech 2026 a 2027 výrazně vyšší. Rozpočet na rok 2025 měl tuto skutečnost zohlednit tím, že by prostřednictvím kroku 2 pokryl vyšší částku. Jsme proto přesvědčeni, že současná dohoda o rozpočtu EU na rok 2025 není v souladu se zásadou obezřetného sestavování rozpočtu.

V neposlední řadě dohoda o rozpočtu na rok 2025 zahrnuje významné zvýšení správních výdajů i nárůst počtu zaměstnanců, což je obtížně slučitelné s rozpočtovou realitou a opatřeními přijatými v mnoha členských státech.“